



**DECISION N° 540/93/006 DU 01 / 06 / 2021 PORTANT FIXATION DES TABLES DE  
CONVERSION DES INDEMNITES DES AYANT DROITS DES PERSONNES  
DECEDEES SUITE A UN ACCIDENT DE ROULAGE**

---

**LE VICE-PRESIDENT DE LA COMMISSION DE SUPERVISION ET DE REGULATION  
DES ASSURANCES,**

Vu la Constitution de la République du Burundi ;

Vu loi N°1/06 du 17 juillet 2020 portant révision de la loi N°1/02 du 07 Janvier 2014 portant Code des assurances au Burundi ;

Vu le décret n° 100/181 du 11 août 2014 portant Missions, Réorganisation et Fonctionnement de l'Agence de Régulation et de Contrôle des Assurances ;

Vu le décret n° 100/069 du 24 septembre 2020 portant Missions, Organisation et Fonctionnement du Ministère des Finances, du Budget et de la Planification Economique ;

Sur proposition du Secrétariat Général de l'Agence de Régulation et de Contrôle des Assurances ;

La Commission de Supervision et de Régulation des Assurances ayant délibéré ;

**DECIDE :**

**Article 1<sup>er</sup>** : La présente décision prise en application des dispositions de l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 231 du Code des assurances au Burundi fixe la table de conversion à utiliser pour le paiement des indemnités en cas de décès de la victime suite à un accident de roulage.

**Article 2** : La table de conversion est fixée dans les tableaux ci-après annexés. Elle est mise à jour tous les deux ans.

**Article 3 :** La table de conversion est conçue sur base des formules de rentes immédiates. Les indemnités doivent être majorées des intérêts chaque fois qu'une période dépassant 12 mois est observée entre la date survenance du sinistre et celle de son règlement.

**Article 4 :** L'âge consigné dans la table de conversion correspond à l'âge révolu, c'est-à-dire l'âge atteint au dernier anniversaire.

**Article 5 :** La présente décision entre en vigueur le jour de sa signature.

**Article 6 :** Toutes les dispositions contraires à la présente décision sont abrogées.

Fait à Bujumbura, le 01 / 06 / 2021

**LE VICE-PRESIDENT DE LA COMMISSION  
DE SUPERVISION ET DE REGULATION  
DES ASSURANCES**

**Prime NGENDANGANYA**



## ANNEXE I

### BAREME DE CAPITALISATION DES RENTES VIAGERES

Table de mortalité 60/64 - Taux de capitalisation : 8,9% - Taux de revalorisation : 0%

Age limite de paiement de la rente : 100 ans

PRIX DE 1 FRANC DE RENTE SELON L'AGE ET LE SEXE		
AGE	MASCULIN	FEMINIIN
0	10,801	10,918
1	11,055	11,114
2	11,067	11,129
3	11,066	11,131
4	11,061	11,130
5	11,053	11,127
6	11,044	11,122
7	11,033	11,117
8	11,021	11,110
9	11,008	11,103
10	10,993	11,095
11	10,976	11,086
12	10,958	11,076
13	10,939	11,065
14	10,918	11,054
15	10,897	11,042
16	10,875	11,030
17	10,853	11,017
18	10,831	11,004
19	10,809	10,990
20	10,787	10,976
21	10,763	10,961
22	10,738	10,944
23	10,712	10,927
24	10,684	10,908
25	10,653	10,888
26	10,621	10,867
27	10,585	10,845
28	10,547	10,821
29	10,506	10,795
30	10,461	10,768
31	10,413	10,739
32	10,363	10,707
33	10,309	10,674
34	10,253	10,638

PRIX DE 1 FRANC DE RENTE SELON L'AGE ET LE SEXE		
AGE	MASCULIN	FEMINIIN
35	10,193	10,600
36	10,130	10,559
37	10,064	10,516
38	9,994	10,469
39	9,920	10,420
40	9,843	10,367
41	9,761	10,311
42	9,675	10,251
43	9,585	10,187
44	9,491	10,120
45	9,393	10,048
46	9,289	9,972
47	9,181	9,891
48	9,069	9,806
49	8,952	9,716
50	8,830	9,621
51	8,702	9,520
52	8,571	9,415
53	8,434	9,303
54	8,292	9,186
55	8,146	9,063
56	7,994	8,935
57	7,838	8,800
58	7,677	8,659
59	7,512	8,512
60	7,343	8,359
61	7,169	8,200
62	6,991	8,034
63	6,810	7,863
64	6,625	7,686
65	6,436	7,503
66	6,245	7,314
67	6,052	7,120
68	5,856	6,920

PRIX DE 1 FRANC DE RENTE SELON L'AGE ET LE SEXE		
AGE	MASCULIN	FEMINIIN
69	5,658	6,716
70	5,459	6,508
71	5,258	6,295
72	5,058	6,079
73	4,856	5,859
74	4,656	5,637
75	4,456	5,413
76	4,257	5,187
77	4,059	4,960
78	3,864	4,733
79	3,671	4,507
80	3,481	4,281
81	3,294	4,057
82	3,111	3,836
83	2,932	3,617
84	2,758	3,402
85	2,588	3,191
86	2,423	2,985
87	2,263	2,783
88	2,109	2,588
89	1,960	2,398
90	1,816	2,214
91	1,678	2,037
92	1,545	1,866
93	1,417	1,699
94	1,292	1,537
95	1,168	1,376
96	1,041	1,211
97	0,901	1,031
98	0,728	0,814
99	0,468	0,509
100	0,000	0,000

## ANNEXE II

### BAREME DE CAPITALISATION DES RENTES TEMPORAIRES

Table de mortalité 60/64 - Taux de capitalisation : 8,9% - Taux de revalorisation : 0%

Age limite de paiement de la rente : 25 ans

PRIX DE 1 FRANC DE RENTE SELON L'AGE ET LE SEXE		
AGE	MASCULIN	FEMINIIN
0	9,594	9,667
1	9,709	9,726
2	9,597	9,614
3	9,464	9,480
4	9,315	9,330
5	9,151	9,166
6	8,971	8,987
7	8,774	8,790
8	8,560	8,576
9	8,326	8,342
10	8,071	8,087
11	7,794	7,810
12	7,491	7,507
13	7,161	7,178
14	6,803	6,819
15	6,412	6,429
16	5,988	6,004
17	5,527	5,541
18	5,025	5,038
19	4,478	4,489
20	3,883	3,892
21	3,235	3,241
22	2,528	2,532
23	1,757	1,760
24	0,917	0,918
25	0,000	0,000